

ABSTRACT

ELEMENTS OF NGO CHANG GRAMMAR

Kayoko Nagakura

Payap University, Chiang Mai, 2006

Supervising Professor: Dr. Thomas Tehan

This thesis describes the important elements of Ngo Chang grammar within a general theoretical frame of Functional Grammar (FG). Ngo Chang is a language spoken in northern Myanmar and Yunnan province, China (Inglis and Inglis 2003). Ngo Chang is a Lolo-Burmese Tibeto-Burman language (Grimes 2005).

Important elements of grammar are word classes, phrases, clause types, clause modifications and sentences. Chapter three describes word classes including nouns, pronouns, determiners and demonstratives, quantifiers and numerals, classifiers, case system, verbs, auxiliaries, adverbs and adjectives. Chapter four presents noun phrases, verb phrases, adverb phrases and adjective phrases. Chapter five discusses seven clause types: intransitive clauses, locative intransitive clauses, transitive clauses, ditransitive clauses, locative transitive clauses, equative clauses and stative clauses. Chapter six shows clause modifications: interrogative clauses (including Yes/No questions, confirmation questions, tag questions and information questions), imperative clauses, voices (including passive, causative, reflexive and reciprocal), relative clauses, complement clauses and negation. Chapter seven examines three sentence types: complex sentences, compound sentences and comparisons. After the conclusion, a short annotated Ngo Chang text is appended.

บทคัดย่อ

ลักษณะทางไวยากรณ์ภาษาอซาง

โดย คาโยโกะ นากาคูระ

มหาวิทยาลัยพายัพ จังหวัดเชียงใหม่ พ.ศ. 2549

อาจารย์ผู้ควบคุมวิทยานิพนธ์ ดร. โทมัส เทียน

วิทยานิพนธ์ฉบับนี้ศึกษาลักษณะสำคัญทางไวยากรณ์ของภาษาอซางตามหลักของไวยากรณ์หน้าที่ ภาษาอซางพูดกันทางตอนเหนือของพม่า และในมณฑลยูนนาน ประเทศจีน (Inglis and Inglis 2003) ภาษาอซางจัดอยู่ในสายโลโล-พม่า ตระกูลย่อยทิเบต-พม่า (Grimes 2005)

ลักษณะสำคัญทางไวยากรณ์ที่วิจัยคือ ชนิดของกลุ่มคำ วลี อนุประโยค การดัดแปลงอนุประโยค และประโยค บทที่ 3 บรรยายเรื่องหมวดของกลุ่มคำต่างๆ คือ คำนาม สรรพนาม คำกำหนด คำบ่งชี้ คำบอกปริมาณ คำนับ ลักษณะนาม ระบบการก คำกริยา คำช่วย คำคุณศัพท์ และ คำวิเศษณ์ บทที่ 4 นำเสนอชนิดของวลี คือ นามวลี กริยาวลี คุณศัพท์ วลี และ วิเศษณ์วลี บทที่ 5

กล่าวถึงชนิดของอนุประโยค ได้แก่ อนุพากย์กรรม, อนุพากย์กรรมสถานที่,
อนุพากย์กรรม, อนุพากย์วิกรรม, อนุพากย์กรรมสถานที่, อนุพากย์สมการ และ
อนุพากย์สภาพ บทที่ 6

แต่งการดัดแปลงโครงสร้างของอนุประโยคให้เป็นอนุประโยคอื่นๆ ได้แก่

อนุประโยคคำถาม (Yes/No questions, confirmation questions, tag questions และ

information questions) อนุประโยคคำสั่ง อนุประโยควาจก (การีตุ, ก่อเหตุ, สะท้อน

และ กัน และกัน) อนุประโยคที่ซ้อนอยู่ ส่วนเต็มเต็มและอนุประโยคปฏิเสธ บทที่ 7

อธิบาย ชนิดของประโยค คือ ประโยคซับซ้อน ประโยคผสม และ

ประโยคเปรียบเทียบ บทสุดท้ายเป็นบทสรุป ตามด้วยเรื่องภาษาของชาว

อีกหนึ่งเรื่องพร้อมคำแปลในภาคผนวก